



Vision & Associates

ATTORNEYS . PATENT & TRADEMARK AGENTS . INVESTMENT & BUSINESS
CONSULTANTS

Legal News

September 2019

Contents

LAW ON INTELLECTUAL PROPERTY	2
Other Sectors:	8
Finance.....	8
Trade	8
Health.....	8
Transport.....	9
Construction.....	10
Natural Resource – Environment.....	10
Information - Communications	11
Culture, Sports and Tourism.....	11
Administration - Judiciary	11
Miscellaneous	12
Contact details.....	14

This **Legal news** is published solely for our clients and other interested persons. It is intended to be used for general information purpose only and should not be relied upon as legal advice or opinion. Professional advice should be sought for any specific situation. Please direct your inquiries to our offices or persons listed at the end of this Legal news.

This **Legal news** is also available online at www.vision-associates.com

© Vision & Associates 2019. All rights reserved

LAW ON INTELLECTUAL PROPERTY

AMENDMENTS TO THE LAW ON INTELLECTUAL PROPERTY IN THE LIGHT OF THE CPTPP

On 12 November 2018, 14th Legislature of the National Assembly of Vietnam approved Resolution No. 72/2018/QH4, ratifying the Comprehensive and Progressive Agreement for Trans - Pacific Partnership (“**CPTPP**”) and relevant documents at its 6th Session. As stated in Document No.LGL/CPTPPD/2018-15 dated 26 November 2018 of the Ministry of Foreign Affairs of New Zealand, the CPTPP became effective with respect to Vietnam as from 14 January 2019.

Following the ratification of the CPTPP, various Vietnam’s legal instruments need to be amended in order to become harmonised and compliant with the provisions and member country’s obligations contained in the CPTPP. The current Law on Intellectual Property of 2005, as amended in 2009 (“**IP Law**”) is not an exception, despite the fact that Clause 3 of Article 5 of the IP Law already provides that “*Where the provisions of the international treaties to which Vietnam is party contravene the provisions of this Law, the former shall prevail*”. Similar wordings on application of international treaties can be found in other Vietnamese laws, as the express recognition of a principle, but further amendment and legislation are actually necessary for the purpose of implementing such principle because Vietnamese government agencies may refuse to enforce a provision of an international treaty if such treaty is contrary to Vietnam’s current Constitution 2013 based on a reserved right given by Article 3 of this Constitution. As a dualist state, international treaty obligations generally do not have domestic effect in Vietnam unless embedded into the domestic laws. Such obligations are included into the domestic laws through the use of domestic legal instruments (e.g., passing a Law of the National Assembly or through subsidiary legislation under a power conferred by such law).

As required by the CPTPP itself, the assigned authorities therefore prepare the relevant draft legal documents providing guidelines for implementation of such newly-ratified international agreement and submit their drafts to the National Assembly of Vietnam to adopt any necessary amendment at its latest session (i.e. at its 7th session in May-June 2019).

Below are some notable amendments to the IP Law relating to different IP subject matters, which are provided for by Law No. 42/2019/QH14 on amendments to some articles of Law on Insurance Business and Law on Intellectual Property, which has been adopted by the National Assembly on 14 June 2019 (“**2019 Law amending the IP Law**”) and shall come into effect on 1 November 2019, except for certain provisions, which took effect as from 14 January 2019.

Trademark

The current IP Law stipulates in Clause 2 of Article 148 that “*a contract for use of an industrial property object shall be effective as agreed by the parties, but only towards a third party upon registration with the state administration authority of industrial property rights*”. This means that, in practice, the use by the licensee of an IP subject in an unregistered contract may be ignored by the relevant authorities for subsequent transactions such as royalty payment, remittance of royalty overseas or termination of trademark for non-use during five consecutive years.

Clause 27 of Article 18 of the CPTPP now appears to remove this problem, by expressly providing that no member country can require recordal of a trademark licence in order to establish the validity of such licence. For other objects of industrial property, such as patented inventions or industrial designs, the respective provisions of Clause 2 of Article 148 of the current IP Law remain unchanged.

To comply with Clause 27 of Article 18 of CPTPP, two Articles of the IP Law, namely Articles 136 and 148, are amended as follows:

- (a) Clause 2 of Article 136 is amended to be: “*2. The owner of a trademark shall be obliged to use it continuously. The use by a licensee according to a trademark licence agreement is deemed to constitute the use by the holder. In case the trademark has not been used for a continuous period of 5 years or more, the validity of the trademark registration certificate shall be terminated in accordance with Article 95 of this Law*”.
- (b) Clauses 2 and 3 of Article 148 are also amended as follows:
 - “*2. For the industrial property rights established on the basis of the registration as provided in Article 6.3.(a) of this Law, a contract for use of an industrial property object shall be effective as agreed by the parties.*”
 - “*3. A contract for use of an industrial property object provided for in Clause 2 of this Article shall only be effective towards a third party upon registration with the state administration authority of industrial property rights, except for trademark licence agreement.*”

Inventions

The current IP Law stipulates in Clause 3 of Article 60 a grace period of 6 months to preserve the novelty of an invention against its disclosure by the applicant in certain circumstances (such as disclosure in the form of a scientific presentation or at a national exhibition of Vietnam or at an official or officially recognised international exhibition), or its disclosure by a third party without permission of the applicant.

Accordingly, all the above disclosed information shall not be taken into consideration when examining the novelty of an invention to be patented.

However, Clause 38 of Article 18 of the CPTPP requires the grace period to be extended to 12 months (instead of 6 months) for disclosure by the applicant or by a third party having obtained the information directly or indirectly from the applicant, in examining both novelty and inventive step of the invention to be patented.

To comply with the above requirement under the CPTPP, Clause 3 of Article 60 of the current IP Law (the provision on determination of novelty) is amended as follows:

*“3. An invention shall not be considered lacking novelty if it was publicly disclosed by the person entitled to register it as provided in Article 86 of this Law (**the Applicant**), or by a person having obtained information about the invention directly or indirectly from the Applicant, provided that the invention registration application is filed within 12 months from the date of disclosure”.*

A new Clause 4 is added to Article 60 as follows:

“4. Provisions in Clause 3 of this Article shall also apply to any invention disclosed in applications for registration of intellectual property rights or intellectual property patents which have been published by the authority in charge of intellectual property in the case where such publication is non-compliant with the provisions of laws or the application was filed by a person who has no right to apply for registration.”

To fully comply with Clause 38 of Article 18 of the CPTPP, Article 61 of the current IP Law (determining the level of inventive step of the invention) is also amended through differentiating inventions from technical solutions in the addition of a new Clause 2, which defines:

“2. Technical solution, which is an invention disclosed in accordance with Clauses 3 and 4 of Article 60 of this Law, must not be used as a basis for evaluating the level of inventive step of that invention.”

Geographical Indications (“GI”)

Clause 32 of Article 18 of the CPTPP provides the grounds for opposition/cancellation of GI based on: (i) likelihood of its confusion with a registered/protected trademark or with a trademark in a pending application; (ii) when the name of the GI is a term customarily used in common language to identify the related goods.

Clause 33 of this Article of the CPTPP imposes a member country’s obligation with respect to the procedures in determining whether a term is the term customary in common language as the common name for the relevant good in the territory of that member country, its competent authorities shall take into account how consumers understand the term in the territory of that member country. Factors relevant to such consumer’s knowledge may include: (i) whether the term is used to refer to the type of

good in question, as indicated by competent sources such as dictionaries, newspapers and relevant websites; and (ii) how the goods referenced by the term are marketed and used in trade in the territory of that member country.

And Clause 36 of the same Article 18 of the CPTPP provides for recognition and protection of GI according to international agreements.

Thus, two Articles of the IP Law are amended in order to comply with the requirements of the CPTPP with respect to GI:

- (a) In Article 80, listing the objects that are ineligible for protection as geographical indications, Clauses 1 and 3 are amended as follows:
 - (i) Clause 1 of Article 80 is amended to be: “*1. Designations, indications have become common names of goods widely accepted by the relevant consumers in Vietnam.*”.
 - (ii) Clause 3 of Article 80 is amended to be: “*3. GI identical or similar to a trademark having been protected or whose trademark application is filed earlier or whose priority date is earlier, if the use of such GI will likely cause confusion as to the commercial origin of the goods.*”.
- (b) A new Article 120a is also added, as follows:
 - “**120a. International proposal and processing of international proposal on geographical indications**
 - 1. Proposal for recognition and protection of geographical indications in accordance with the international agreement to which the Socialist Republic of Vietnam is negotiating, is called international proposal.*
 - 2. The announcement of international proposals and handling of third-party opinions, and assessment of conditions for protection of geographical indications in international proposals shall comply with the respective provisions in this Law for geographical indications in applications for registration of geographical indication submitted to the authority of industrial property rights.*”.

Online Filing

According to Clause 24 of Article 18 of the CPTPP on the “Electronic Trademarks System”, each member country must provide: (i) a system for electronic application for registration of, and maintenance of, trademarks; and (ii) a publicly available electronic information system, including an online database, of trademark applications and of registered trademarks.

Although the CPTPP requires an electronic system for trademarks only, a new Clause 3 is added to Article 89 of the current IP Law to include applications for establishment of all kinds of industrial property rights, as follows:

“3. Applications for establishment of industrial property rights may be filed in paper form or in electronic form for online filing.”

Enforcement

In accordance with the requirements in Sub-clause 15, Clause 74 of Article 18 of the CPTPP on measures against abuse of enforcement proceedings with regard to intellectual property rights, including trademarks, geographical indications, patents, copyright and related rights and industrial designs so that a party may receive or is prohibited to receive wrongfully an adequate compensation for the injury suffered from; Article 198 of the IP Law is supplemented with the two new following Clauses:

“4. If the court concludes that there is no infringement of intellectual property, the defendant, being an organisation or individual, is entitled to request the court to order the plaintiff to reimburse for their reasonable expenses such as attorney’s fees or other expenses in accordance with the laws.

5. An organisation or individual suffering from damages caused by another organisation or individual abusing the enforcement procedure with regard to intellectual property rights shall have the right to request the court to order the abuser to compensate for the damages caused by the abuse, which may include reasonable attorney’s fees. Acts of abusing the enforcement procedure with regard to intellectual property rights include those of intentionally exceeding the scope or objective of this procedure.”

For enforcement of IP rights, Clause 1 of Article 205 of the current IP Law is also amended by adding a new item (c), which now allows to consider also *“c) material damages alternatively calculated by the intellectual property rights holder in accordance with provisions of the laws.”* as a factor for determining the amount of damages caused by an infringement of intellectual property rights (for compliance with Sub-clause 4, Clause 74 of Article 18 of the CPTPP, in general form).

Customs Measures

Sub-clause 4, Clause 76 of Article 18 of the CPTPP requires the relevant authority of a member country to provide, at least with respect to imported goods, certain information of the goods to the intellectual property right holder, normally within 30 working days as from the date of the seizure or determination that the goods are counterfeit trademark goods or pirated copyright goods.

To comply with the above requirement, Clause 1 of Article 218 of the IP Law is amended by a new sentence added at the end of this Clause as follows:

“1. When a person who requests for suspension of customs clearance has properly performed his or her obligations provided for in Article 217 of this Law, the customs office shall make a decision on suspension of customs clearance with regard to the relevant lots of goods. Within a period of 30 days from the date of the decision on

application of administrative measures to handle trademark counterfeiting and counterfeits specified in Clause 4, Article 216 of this Law, the customs office shall provide the intellectual property rights holder with information on the names and addresses of the consignor, exporter, consignee or importer; a description of the goods; the quantity of the goods; and, if known, the country of origin of the goods.”

Despite this change, the period of 30 days for the customs office to provide the intellectual property rights (“IPRs”) holder with certain information seems still too long as compared with the time-limit of only 10 working days (or maximum 20 working days in case of extension) prescribed in Clause 2 of Article 218, within which the IPRs holder must initiate legal proceedings against suspected infringers. The IPRs holder needs within the time limit of 10 working days (not 30 days) the information from the customs office in order to decide whether to initiate legal proceedings or not.

The 2019 Law amending the IP Law also includes transitional provisions which take into account the effectiveness of the CPTPP in Vietnam as from 14 January 2019, namely:

- (a) The applications for registration of inventions/geographic indications filed prior to 14 January 2019 shall be processed according to the provisions of the current IP Law;
- (b) The trademark licence agreements executed by the parties but not registered with the State authority in charge of industrial property prior to 14 January 2019 shall be effective with respect to a third party only as from 14 January 2019; and
- (c) Lawsuits against infringements of IPRs that have been accepted by competent authorities prior to 14 January 2019 but have not been settled yet, shall continue to apply the provisions of the current IP Law.

In addition to the above-mentioned amendments, further amendments to the current IP Law may be required in order to implement other obligations of a member country according to the CPTPP (such as with respect to the Protection of Sound Marks, Protection of Undisclosed Test Data or Other Data for Agricultural Chemical Products, Protection of Undisclosed Test or Other Data, among others), which will become effective within 3 to 10 years from the ratification of the CPTPP.

Moreover, for full compliance with the CPTPP, Vietnam will also need to ratify the Budapest Treaty on the International Recognition of the Deposit of Microorganisms for the Purposes of Patent Procedure; the WIPO Copyright Treaty (WCT) and the WIPO Performances and Phonograms Treaty (WPPT).

Other Sectors:

Finance

- Resolution No. 73/NQ-CP dated 23 September 2019 of the Government, on Action program for implementation of Resolution No. 60/2018/QH14 on continuous completion of and facilitation for the implementation of the policies and laws on management and use of capital invested and properties owned by the State in enterprises and equitization of State-owned enterprises.
- Circular No. 65/2019/TT-BTC dated 16 September 2019 of the Minister of Finance, providing for the contents of training, testing, and issuing certificates with respect to auxiliary insurance services.
- Circular No. 64/2019/TT-BTC dated 16 September 2019 of the Minister of Finance, on amendments to Circular No. 314/2016/TT-BTC, providing guidelines for Decree No. 24/2016/ND-CP, on the regime for management of State budget.

Trade

- Decree No. 75/2019/ND-CP dated 26 September 2019, on sanctioning administrative violations in the field of competition.
- Decision No. 1753/QD-BTC dated 3 September 2019 of the Ministry of Finance, on new, amended or replaced administrative procedures in the field of customs within the scope of management of the Ministry of Finance.
- Decision No. 1752/QD-BTC dated 3 September 2019 of the Minister of Finance, on partial declassification of the contents of Decision No. 04/2018/QD-TTg.
- Circular No. 17/2019/TT-BCT dated 19 September 2019, cancelling legal instruments individually or jointly issued by the Minister of Industry and Trade.
- Circular No. 62/2019/TT-BTC dated 5 September 2019 of the Minister of Finance, on amendments to Circular No. 38/2018/TT-BTC providing for the rules of origin with regard to exported or imported goods.

Health

- Decree No. 74/2019/ND-CP dated 23 September 2019, on amendments to Decree No. 61/2015/ND-CP, providing for policy on support for creating jobs and National Employment Fund.

- Decision No. 4413/QD-BYT dated 26 September 2019 of the Minister of Health on "Criteria for microbiology laboratory as a national reference on antibiotic resistance".
- Decision No. 4376/QD-BYT dated 24 September 2019 of the Minister of Health, promulgating the Regulation on establishment, use and management of medical identification codes.
- Decision No. 4361/QD-BYT dated 23 September 2019, publishing administrative procedures in the field of Prevention of and fighting against HIV/AIDS within the scope of management of the Ministry of Health provided in Circular No. 04/2019/TT-BYT.
- Decision No. 4369/QD-BYT dated 23 September 2019 of the Minister of Health, providing for the contents and duration for inspection and evaluation of implementation of the regulations on State management with regard to pharmaceuticals and cosmetics.
- Decision No. 4293/QD-BYT dated 19 September 2019 of the Minister of Health, on written guidelines for diagnostic, forensic psychiatric evaluation conclusion with regard to 70 mental illnesses/disorders and common behaviours.

Transport

- Circular No. 36/2019/TT-BGTVT dated 12 September 2019 of the Minister of Transport, amending Circulars on management of waterway transport routes from shore to islands within the sea of Vietnam.
- Circular No. 35/2019/TT-BGTVT dated 9 September 2019 of the Minister of Transport, on dredging seaport water area.
- Circular No. 34/2019/TT-BGTVT dated 6 September 2019 of the Minister of Transport, on amendments to a number of articles of Circulars on inland waterway transport.
- Circular No. 33/2019/TT-BGTVT dated 6 September 2019 of the Minister of Transport, on dredging activities within inland waterway water.
- Circular No. 32/2019/TT-BGTVT dated 4 September 2019 of the Minister of Transport, publishing the List of maritime areas within the scope of management of Maritime and Port Authorities.

Construction

- Decision No. 791/QD-BXD dated 25 September 2019 of the Minister of Construction, on Internal process of handling administrative procedures within the scope of settlement of the Ministry of Construction.
- Decision No. 754/QD-BXD dated 10 September 2019 of the Minister of Construction, on the Plan of establishment of urban and rural system Planning within the period from 2021 to 2030, with an orientation to 2050.
- Decision No. 751/QD-BXD dated 6 September 2019 of the Minister of Construction, publishing the List of periodical reports within the scope of State management of the Ministry of Construction.
- Decision No. 4733/QD-UBND dated 3 September 2019 of the People's Committee of Hanoi, on additional approval for establishments under Resolution No. 05/2017/NQ-HDND on dealing with the establishments in the area of Hanoi failing to meet requirements on fire prevention and fighting, which were put into operation prior to the effective date of the Law on Fire prevention and fighting No. 27/2001/QH10.

Natural Resource – Environment

- Decision No. 1176/QD-TTg dated 12 September 2019 of the Prime Minister, approving Program on conservation of species of endangered turtles of Vietnam until 2025, with an orientation to 2030.
- Decision No. 3493/QD-BNN-KHCN dated 10 September 2019 of the Ministry of Agriculture and Rural Development, approving the List of environmental tasks of which the implementation shall be initiated from 2020.
- Circular No. 16/2019/TT-BTNMT dated 30 September 2019 of the Minister of Natural Resources and Environment, providing for techniques in evaluation of the quality of oceanographic forecast and warning.
- Circular No. 15/2019/TT-BTNMT dated 11 September 2019 of the Minister of Natural Resources and Environment, providing for organisation and operations of the Council for appraisal of application dossier for issuance of License for accessing to genetic sources to study for commercial purpose and development of commercial products.

Information - Communications

- Decree No. 73/2019/ND-CP dated 5 September 2019, providing for the management of investment in information technology application funded by the State budget.
- Decision No. 1201/QD-TTg dated 16 September 2019 of the Prime Minister, amending Decision No. 1072/QD-TTg on establishment of National Committee on E-Government.
- Decision No. 1454/QD-BTTTT dated 6 September 2019 of the Minister of Information and Communications, on transfer of the task on digital transformation from the Authority of Information Technology Application to Department of Information Technology.

Culture, Sports and Tourism

- Circular No. 09/2019/TT-BVHTTDL dated 9 September 2019 of the Minister of Culture, Sports and Tourism, providing the standards for titles of Directors and Deputy Directors of provincial-level Departments of Culture, Sports and Tourism; provincial-level Departments of Culture and Sports; and provincial-level Department of Tourism directly under the People's Committees of provinces or centrally-run cities.
- Circular No. 08/2019/TT-BVHTTDL dated 3 September 2019 of the Minister of Culture, Sports and Tourism, providing for judicial review process with regard to cultural products.

Administration - Judiciary

- Decision No. 435/QD-VKSTC dated 26 September 2019 of the Prosecutor General of the Supreme People's Procuracy of Vietnam, promulgating the Regulation on procuracy works with regard to settlement of bankruptcy cases.
- Decision No. 2402/QD-BTP dated 19 September 2019, on the list, duration of use and rate of wear and tear with regard to assets not yet qualified for being considered fixed assets, specific and intangible fixed assets within the scope of management of the Ministry of Justice.
- Decision No. 3171/QD-BVHTTDL dated 13 September 2019 of the Minister of Culture, Sports and Tourism, on establishment of the hotline and e-mail address for receipt of communications, complaints and denouncements on the acts of

harassment and causing trouble to civil citizens and enterprises.

- Decision No. 1172/QD-TTg dated 11 September 2019 of the Prime Minister, approving the Scheme on facilities, apparatus, staff and specific roadmap for implementation of audio or video sound recording of interrogation of suspects in accordance with the Criminal Proceedings Code 2015.
- Decision No. 15/2019/QD-UBND dated 11 September 2019 of the People's Committee of Hanoi, providing for the appointment, re-appointment, mobilization, secondment, resignation, and dismissal of public officials, leading and managing public servants, enterprise managers; and the appointment of authorized representatives managing the State capital invested in an enterprise within the scope of management and decision-making of the Chairperson of People's Committee of Hanoi and Heads of the Departments, committees, industries and non-business professional units directly managed by the People's Committee of Hanoi, and Chairpersons of the district-level People's Committees.
- Decision No. 293/QD-CA dated 9 September 2019 of the Supreme People's Court, on publication of judicial precedents.
- Decision No. 399/QD-VKSTC dated 6 September 2019 of the Prosecutor General of the Supreme People's Procuracy of Vietnam, providing for the process of, skills on supervision over the Courts' judgements and decisions on settlement of the civil lawsuits.
- Circular No. 11/2019/TT-BNV dated 30 September 2019 of the Minister of Home Affairs, cancelling the legal instruments issued by the Minister of Home Affairs.

Miscellaneous

- Resolution No. 52-NQ/TW dated 27 September 2019 of Politburo on the guidelines and policies on actively participating in the 4th Industrial Revolution.
- Decision No. 1270/QD-BHXH dated 30 September 2019 of Social Insurance of Vietnam, amending the Regulation on management and issuance of social insurance codes to social insurance and health insurance participants accompanying Decision No. 346/QD-BHXH.
- Decision No. 2988/QD-BGDĐT dated 20 September 2019 of the Minister of Education and Training, on transfer of the task of management of providing diploma and certificate templates from the Ministry Office to Department of Quality Control.

- Decision No. 28/2019/QĐ-TTg dated 16 September 2019 of the Prime Minister, on amendments to Article 2 of Decision No. 45/2017/QĐ-TTg, amending Decision No. 36/2016/QĐ-TTg, on application of ordinary tax rates to imported goods.
- Circular No. 10/2019/TT-BNNPTNT dated 20 September 2019 of the Minister of Agriculture and Rural Development, on the List of plant protection products permitted or banned from use in Vietnam.

Contact details

Hanoi Office

Mr. Pham Nghiem Xuan Bac

Managing Partner

Mr. Luu Tien Ngoc

Director, Business Development

Ms. Le Quynh Anh

Executive Partner, Legal Practice

Ms. Nguyen Nguyet Dzung

Partner, Intellectual Property Practice

Unit 308-310, 3rd Floor, Hanoi Towers

49 Hai Ba Trung, Hanoi, Vietnam

Tel: 84-24-3934 0629/ 3826 4797 Fax: 84-24-3934 0631

E-mail: vision@vision-associates.com

Ho Chi Minh City Office

Mr. Luu Tien Ngoc

Director, Business Development

Mrs. Nguyen Thi Van

Head of Ho Chi Minh City Office

Unit 905, 9th Floor, CitiLight Tower

45 Vo Thi Sau, District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam

Tel: 84-28-3823 6495 Fax: 84-28-3823 6496

E-mail: hcmvision@vision-associates.com

www.vision-associates.com